

EGYHÁZUNK ezen a vasárnapon "**URUNK MENNYBEMENETLÉT**" ünnepli.

Jézus feltámadása után még néhány hetet velünk maradt és apostolai által végrendelkezett számunkra, majd "ÁLDOZÓ CSÜTÖRTÖKÖN" felemelkedett az égbe, hogy elfoglalja Atya mellett az ŐT megillető helyet, ígérve a Szentlelket, hogy mostantól a Szentlélek ereje vezesse lépteinket és egyengesse számunkra az égbe-vezető utat.

Jézus a feltámadásakor -már - nem erre a világra támadt fel, hogy egy másik világra. Feltámadása óta az Atyánál volt. Amilyen természetességgel érintkezünk egymással mi, emberek, ugyanolyan természetességgel érintkezett a feltámadt Jézus az Atyával. Jobban, teljes ebben nem is lehetett volna kapcsolatban. De még időnként megmutatta magát apostolainak és tanítványainak és kiegészítette az Isten országáról szóló korábbi tanítását.

Isten országa ekkor már valóságban létezett, nem csupán ígélet - képpen. Jézus eddig Isten országának csiráit tárta apostolai elé, most azonban bevezette őket az ország titkaiba. Amikor az istenország titkait feltárta apostolainak, akkor saját létformáját ismertette meg velük. Ő maga volt az oktató és az oktatás tárgya. Ez az Isten-ország kapcsolatban áll a földi isten-országgal: a földön Jézus táplálja a tanítványokat a kegyelem halhatatlan csatornáin keresztül.

Tehát nekünk, ennek az országnak az építésén kell fáradoznunk a világ végéig, tudja, hogy nem levegőt verdesünk, hanem Isten kegyelme és a Szentlélek állandóan inspirál bennünket! Kérjük Jézust, aki a mennybe-szállt, ne hagyjon magunkra sohasem küzdelmeinkben, hanem a Lélek erejével tegye hatékonyá munkánkat Isten országa építésében.



Emlékezzél meg, Istennek dicsőséges anyja, magyarok Nagyasszonya, szentséges Szűz Mária! Emlékezzél meg örökségedről, amelyet hű szolgád, első királyunk és apostolunk, Szt István neked felajánlott végrendeletében reád hagyott. Könyörgünk Nagyasszonyunk magyar hazánk vezetőiért, hogy a Szentlélek ajándéka által felvilágosítva megismerjék az igazságot, megbüntessék a gonoszt és védelmezzék az igazat. Könyörgünk Nagyasszonyunk egész nemzetünkért. Légy hozzá irgalmas, örökséged polgárait, akiket védelmed alá vettél, őrizd meg minden bűntől, kormányozd és vezesd kegyességeddel, tartsd meg Isten szeretetében és félelmében. Hazánk védőszentjei, Isten minden dicsőült szentjével együtt esedeztetek érettünk a mi Urunk Jézus Krisztusnál. Ámen (Eszterházy Pál nádor könyörgése)



**ST. STEPHEN KING OF HUNGARY ROMAN CATHOLIC CHURCH-  
SZT. ISTVÁN KIRÁLY RÓMAI KATOLIKUS TEMPLOM**

2015 W. Augusta Blvd. Chicago, IL. 60622  
Telephone: (773) 486-1896  
Fax: (773) 486-1902  
Email: [st.stephen@freemail.hu](mailto:st.stephen@freemail.hu)  
Web: <http://stephenchurch.org>

**2012**

# TUDÓSÍTÓ BULLETIN

Administrator: Fr. Sándor Siklodi  
Parish Council President: Mr. Sándor Vitális  
Financial Committee President: Mr. Tivadar Szabó  
Organist: Mr. Imre Olajos

## **MÁJUS 20 - HÚSVÉT 7. VASÁRNAP** **URUNK MENNYBEMENETELE**

<i>Nap/Day</i>	<i>Idő/Time</i>	<i>Miseszándék/Intention</i>	<i>Kéri/ Requested By</i>
<b>MÁJ 20</b>	<b>10:00 AM</b>	<b>Szüleimért Fr. Kamp emlékére</b>	<b>Pongrácz Cilike Varga Tamás és Családja</b>
<b>MÁJ 27</b>	<b>10:00 AM</b>	<b>Elhunyt Antal bátyámért</b>	<b>Henning Ottó és Családja</b>

**Válaszos zsoltár: Ujjongás közt ment föl Isten,  
az Úr égbe emelkedett harsonaszóval.**

**Énekek: 95, Panis Angelicus, 132, 90, 89, 306, Székely Himnusz, 284.**

### **PARISH COLLECTION**

**May 13th : \$ 426.00 Catholic Carities: \$ 87.00**  
**Thank you for your donation! Support your Parish!**

### **MISSION STATEMENT**

St. Stephen King of Hungary Church serves the spiritual needs of all Catholics in our neighborhood, regardless of ethnicity, and also welcome all Hungarians who want to pray in their language and keep their cultural traditions alive!



**In your prayers, please remember these parishioners or relatives and friends of parishioners who are sick and in need of God's healing grace: Mr. & Mrs. Szalai István, Klapka Mihály, Baksay István, Jurasits János, Vajda Rudi, Butkovich Adél, Boesze János, Szabó Ilonka, Saller Márta, Molnár János, Katona Jenő, Szabó Terike, Lakatos Éva.**

## ANNOUNCEMENTS

+We will be praying the rosary every Sunday morning at 9:30 before Mass. All are welcome to pray with us.

+We welcome Orbán Viktor, the Prime Minister of Hungary, and the Hungarian delegation to our parish. Also, we welcome all guests from the Chicagoland Hungarian community.

+**Pentecost Sunday is May 27th**, there will be a breakfast after Mass.

+**On June 3rd** we celebrate **The Most Holy Trinity**. There will be a breakfast after Mass.

+**On June 10th** we celebrate **The Most Holy Body and Blood of Christ**.

+ **June 24th: We will have our ANNUAL PICNIC with an outdoor Mass at 11 a.m. at Labagh Woods near Foster and Cicero.**

+For those wishing to schedule a confession, please contact Fr. Siklodi.

+We ask that if anyone has changed their address or phone number to please notify the office.

+For mass intentions, please call or stop by the office.

+We would like to ask our parishioners to please be considerate to others when parking in front of our church in the handicapped space. This will ensure that older parishioners with proper permits will get priority.

## HIRDETÉSEK

+Május a Szűz Anya hónapja, rózsafüzért imádkozunk vasárnaponként a Szentmise előtt 1/2 10-től. Kérjük Mária segítségét mindennapi életünkre. Hívunk és várunk mindenkit a közös imádságra.

+**Szeretettel és tisztelettel köszöntjük a Szt. István király templomnál Orbán Viktor Miniszterelnök Urat és a többi kedves vendéget, akik elkisérték a Miniszter Urat. Köszöntjük Chicago és környéke Egyesületeinek és Egyházainak vezetőit és tagságát. Köszönet a mai nap szervezőinek és rendezőinek!**

+**Május 27én Pünkösdvasárnap.** Szentmise után reggelire hívjuk a kedves híveket.

+**Június 3án Szentháromság Vasárnapja.** A hősökre és Trianonra emlékezünk, Szentmise után reggeli, azután rövid megemlékezés következik.

+**Június 10én -Úrnapja.**

+**Június 24: TEMPLOMUNK ÉVI NAGY PÍKNIKJE! 11ó-kor Szentmise. Hely: La Bagh Woods - Foster & Cicero.**

+ Kérjük, hogy akinek családtagja, vagy ismerőse beteg és szeretnék, hogy Sándor atya meglátogassa, jelentsék be az irodában, vagy hívják a Templomot.

+ Gyónásra lehet jelentkezni, kerjük hívják Sándor atyát időpont egyeztetésre.

+Kérjük, hogy akinek címe, vagy telefonszáma megváltozott, jelentsé be az irodába az újmiséjére.

+Templomunk eseményeit és a fényképeket megtekinthetik:

[www.stephenchurch.org](http://www.stephenchurch.org)

+We are pleased to announce that Kruzslitz Imre will be ordained as a priest at the Diocese of Oradea on July 7th. His first mass at our church will be celebrated on the Feast of St. Stephen on August 19th at 11 AM.



+On September 23rd at the Holy Name Cathedral, there will be a mass celebrated by Cardinal George for the couples who will celebrate their 50th anniversary. For information please inquire in the office.

+To learn more about our events, please visit our website at [www.stephenchurch.org](http://www.stephenchurch.org)

+To learn more about our events, please visit our website at [www.stephenchurch.org](http://www.stephenchurch.org)

[www.stephenchurch.org](http://www.stephenchurch.org)

## OUR HUNGARIAN COMMUNITY AND HERITAGE

+If you would like to rent the Mindszenty Hall for private events, we ask that you stop by the office at least three weeks before the requested date.

+If you would like to know more about Hungarian events taking place in our area, please visit [chicagohungarians.com](http://chicagohungarians.com)



+Szeretettel és tisztelettel közlöm - **KRUZSLITZ IMRE** - atya nevében, hogy "pappá-szentelése 2012 július 7-én lesz de. 11-kor a nagyváradai székesegyházban, valamint első-szentmiséjét szintén ugyanazon a napon tartja a nagyszalontai Szent István templomban du. 5-kor. Mindkét "jeles eseményre" szeretettel hív Mindannyiunkat. (Ha valaki éppen arra fele járna, képviselje jelenlétével a Chicagó-i Szent István templom híveit!)

Első szentmiséjére itt a templomunkban, a Bucsu napján **augusztus 19én**, 11 órakor kerül sor.

+**Szeptember 23-án** a Bíboros Úr misét mond a Katedrálisba azoknak, akik ebben az évben ünneplik házasságuk 50. évfordulóját. Amennyiben híveink között van, aki most ünnepel és szeretne a misén résztvenni, kérjük jelentkezzen az irodában Június 10-ig. Kérjük, szóljanak ismerőseiknek is. +Kérjük a híveket, hogy a mozgáskorlátozásra kijelölt helyet hagyják szabadon azok számára, akik jogosultak erre. megértésüket és együttműködésüket! Legyünk tekintettel felebarátainkra, akik rászorulnak a Templom előtt kijelölt 4 parkoló helyre. Köszönjük megértésüket és együttműködésüket!

## KÖZÖSSÉGÜNK ÉS MAGYARSÁGUNK

+**EGYESÜLETEK, SZERVEZETEK, MAGÁN SZEMÉLYEK FIGYELMÉBE!**

**Aki szeretné Templomunk Mindszenty termét rendezvényre kiváltani, kérjük jelezze szándékát legalább 3 héttel az esemény előtt templomunk irodájában, vagy hívja a Templomot.**

+Ha szeretne tudni a városunkban történő magyar eseményekről, programokról, a [www.chicagohungarians.com](http://www.chicagohungarians.com) web oldalon mindenezekekről tájékozódhat.